



LingoCradle



CONVOPOWER



ESPAÑOL (MX)
ÁRABE (AR)

100 diálogos



®

LC ConvoPower ESPAÑOL (MX) – ÁRABE (AR)

www.lingocradle.com

© 2025 LingoCradle

Todos los derechos reservados

Esta publicación no puede ser reproducida, almacenada en un sistema de recuperación, y/o publicada total o parcialmente de ninguna forma o por ningún medio - ni electrónico, ni mecánico, ni por fotocopia, grabación, u otros - sin el permiso previo por escrito del editor.

¡Felicidades por la compra de uno de nuestros productos ConvoPower!

Ha elegido usted un producto que permite a estudiantes avanzados alcanzar un alto nivel de competencia lingüística con la ayuda de material de estudio variado y auténtico.

Este material de estudio fue creado sobre la base de descubrimientos científicos por expertos en idiomas que llevan décadas aprendiendo idiomas con éxito.

Nuestros productos ConvoPower constan de 100 diálogos con unas 2.800 frases que le ayudarán a consolidar aún más los conocimientos adquiridos con nuestros productos SentencePower.

Cada diálogo cuenta una breve historia de forma entretenida y refleja conversaciones naturales.

Hemos seleccionado contenidos de actualidad a través de los cuales aprenderá vocabulario que podrá utilizar inmediatamente en su vida cotidiana.

¡Le deseamos el mayor de los éxitos con nuestro producto!

El equipo de LingoCradle

Índice de contenidos

Diálogo 7: Primer día de escuela_____	5
Diálogo 12: Cena con invitados_____	8
Diálogo 54: Problemas con la computadora en la oficina_____	12
Diálogo 70: Juegos Olímpicos Especiales_____	16
100 diálogos_____	21

FREE SAMPLE

» Diálogo 7: Primer día de escuela

الحوار 7: اليوم الأول من المدرسة

S01 ¡Esteban, levántate! Ya son las siete. Vas a llegar tarde a la escuela.

ستيفن انهض! إنها الساعة السابعة. سوف تتأخر عن المدرسة.

S02 Ay, no, mamá, todavía hay tiempo. Déjame dormir un poco más.

آه ، لا أمي ، ما زال لدي وقت كاف. اسمح لي أن أنام قليلا أكثر.

S03 ¡Levántate, dormilón! La próxima vez acuéstate más temprano. Así no vas a estar tan cansado en la mañana.

انهض يا كسول! في المرة القادمة اذهب إلى الفراش مبكرا. عندها، لن تكون متعبا جدا في الصباح.

S04 Déjame dormir un poco más, por favor. Tampoco necesito desayunar.

دعيني أنام قليلا أكثر من فضلك. أنا لست بحاجة إلى الإفطار أيضا.

S05 Ni hablar. El desayuno es la comida más importante del día. Levántate, báñate y vístete.

هذا غير وارد. الفطور هو الوجبة الأهم في اليوم.
انهض واغتسل وارتي ملابسك.

S06 Okey, okey. Odio la escuela.

حسننا ، حسننا. أنا أكره المدرسة.

S07 La escuela no es el problema. El problema es que en la noche ves mucha tele.

المدرسة ليست هي المشكلة. المشكلة هي أنك
تشاهد التلفاز دائما لفترة طويلة جدا في المساء.

S08 Mamá, ¿dónde están mis nuevos pantalones de mezclilla?

أمي أين بنطالي الجينز الجديد؟

S09 ¿Cómo voy a saberlo? Seguro están donde los dejaste anoche.

كيف لي أن أعرف؟ ربما هو في المكان الذي
وضعته فيه الليلة الماضية.

S10 No los encuentro. Tenía muchas ganas de ponerme mis pantalones nuevos el primer día de clase.

لا يمكنني إيجاده. أردت حقا أن أرتدي بنطال
الجينز الجديد في اليوم الأول من المدرسة.

S11 Pues ponte otra cosa hoy. Vas a la escuela y no a un desfile de modas.

إذا ارتدي شيئاً آخر اليوم. أنت ذاهب إلى المدرسة
وليس إلى عرض أزياء.

FREE SAMPLE

» Diálogo 12: Cena con invitados

الحوار 12: ضيوف العشاء

S01 Realmente tenemos que hacer las compras hoy.

نحتاج اليوم إلى شراء بعض البقالة.

S02 ¿Por qué? Ayer fuimos a comprar, ¿no?

لماذا؟ ذهبنا للتسوق يوم أمس، أليس كذلك؟

S03 ¿Te has olvidado de que mis papás vienen de visita hoy? Los invitamos a cenar.

هل نسيت أن والدي قادمون للزيارة اليوم؟ لقد دعوناهم لتناول العشاء.

S04 Ah, sí, lo había olvidado por completo. ¿Ya sabes lo que vas a preparar?

أوه نعم، لقد نسيت ذلك تماما. هل تعرفين بالفعل ما الذي سوف تطبخين؟

S05 Sí, por supuesto. ¿Qué crees? Si no supiera qué cocinar esta noche, sí que estaríamos en un apuro.

نعم طبعاً. ماذا تعتقد؟ إذا لم أكن أعرف ماذا سأطبخ

الليلة، فسنكون في مأزق حقا.

S06 ¿Y qué vas a cocinar?

وماذا ستطبخين؟

S07 Voy a hacer la comida favorita de mis papás. A los dos les encanta la comida italiana. Por eso voy a hacer lasaña.

سأقوم بإعداد الوجبة المفضلة لأهلي. كلاهما يحب الطعام الإيطالي. لهذا سوف أقوم بعمل اللازانيا.

S08 Eso suena muy bien. Ya sabes que a mí también me encanta la lasaña. Espero que tengamos tiramisú de postre. Me encanta el tiramisú.

يبدو هذا رائعا. أنت تعلم أنني أحب اللازانيا أيضا. أمل أن يكون لدينا تيراميسو للتحلية. أنا أحب التيراميسو.

S09 Claro que haré tiramisú. Sé que tienes gusto por lo dulce, como mi papá. Mi mamá y yo tomaremos un helado.

طبعاً سوف أصنع التيراميسو. أعلم أن لديك أسنان حلوة تماماً مثل والدي. أنا وأمي سنتناول بعض الآيس

كريم.

S10 Excelente, así habrá más tiramisú para mí y para tu papá.

ممتاز بهذه الطريقة سيكون هناك المزيد من التيراميسو لي ولوالدك.

S11 Pero sabes que si no terminas el plato fuerte, no habrá postre para ti.

لكن، لتعلم، إذا لم تنهي الطبق الرئيسي لن يكون هناك حلويات لك.

S12 Es una broma, ¿verdad? Ya no soy un niño.

أنت تمزحين، صحيح؟ أنا لست طفلاً بعد الآن.

S13 Claro que estoy bromeando. Pero no creo que tengas mucha hambre después de comer sopa de entrada y lasaña como plato fuerte.

طبعاً أنا أمزح. لكنني لا أعتقد أنك ستكون جائعاً جداً بعد تناول الحساء بداية واللازانيا كطبق رئيسي.

S14 Siempre hay lugar en mi estómago para los dulces. No te preocupes.

هناك دائما مكان في معدتي للحلويات. لا تقلق!

FREE SAMPLE

» **Diálogo 54: Problemas con la computadora en la oficina**

الحوار 54: مشاكل الكمبيوتر في المكتب

S01 Cuando encendí mi computadora esta mañana, la pantalla se puso en negro de repente.

عندما قمت بتشغيل حاسوبي هذا الصباح، فجأة أصبحت الشاشة سوداء بالكامل.

S02 ¿Dios mío! ¿Y qué hiciste?

يا إلهي. ماذا فعلت بعد ذلك؟

S03 Al principio pensé que el cable de alimentación se había soltado, pero no era el caso. Entonces intenté encender la computadora de nuevo, pero la pantalla seguía en negro.

في البداية ظننت أن سلك الكهرباء قد انفصل لكن لم يكن الأمر كذلك. ثم حاولت تشغيل الكمبيوتر مرة أخرى، لكن الشاشة بقيت سوداء.

S04 ¿Llamaste a nuestro técnico de computación?

هل اتصلت بفني تكنولوجيا المعلومات لدينا؟

S05 Sí, pero al principio su número estaba siempre ocupado. Al parecer, yo no era el único con problemas con la computadora. Entonces fui a su oficina para hablar con él sobre mi problema en persona.

نعم ولكن في البداية رقمه كان دائما مشغول. على ما يبدو لم أكن الوحيد الذي كان يعاني من مشاكل في جهاز الكمبيوتر الخاص به. ذهبت بعد ذلك إلى مكتبه لأتحدث معه عن مشكلتي شخصيا.

S06 ¿Y qué te dijo?

وماذا قال؟

S07 Al principio nada, porque el teléfono no paraba de sonar. Ninguna computadora de nuestra empresa funcionaba. Era un verdadero desastre.

في البداية لا شيء لأن الهاتف كان يرن طوال الوقت. تعطلت جميع أجهزة الكمبيوتر في شركتنا. كانت كارثة حقيقية.

S08 ¿Cómo pudo ocurrir algo así? No es posible

que todas las computadoras se descompongan al mismo tiempo.

كيف يمكن حدوث شيء كهذا؟ لا يمكن أن تتعطل جميع أجهزة الكمبيوتر في نفس الوقت.

S09 Las computadoras no se descompusieron. Fue un ataque de hackers. Alguien congeló nuestras computadoras y quiso chantajear a nuestra empresa.

أجهزة الكمبيوتر لم تتعطل. لقد كان هجوم قراصنة. قام شخص ما بتجميد أجهزة الكمبيوتر الخاصة بنا وأراد ابتزاز شركتنا.

S10 Eso es terrible. Parece una escena de una película.

هذا فظيع. يبدو وكأنه مشهد من فيلم.

S11 Sí. Pero, por suerte, nuestro departamento de informática pudo resolver el problema y, mientras tanto, avisamos a la policía.

نعم. لكن لحسن الحظ، تمكن قسم تكنولوجيا المعلومات لدينا من حل المشكلة، وفي غضون ذلك، أبلغنا الشرطة أيضا.

S12 Me temo que no será fácil localizar a los autores. La mayoría de ellos trabajan desde el extranjero y en la red oscura.

أخشى أنه لن يكون من السهل تعقب الجناة. يعمل معظمهم من الخارج وعلى الشبكة المظلمة.

S13 Es cierto. Afortunadamente, tenemos copias de seguridad en un servidor externo de todos los archivos con los que trabajamos.

هذا صحيح. لحسن الحظ، لدينا نسخ احتياطية تم إعدادها على خادم خارجي لجميع الملفات التي نعمل عليها.

» **Diálogo 70: Juegos Olímpicos Especiales**

الحوار 70: الأولمبياد الخاص

S01 Los Juegos Olímpicos Especiales comienzan la próxima semana. ¿Sabías que un estudiante de nuestra escuela es miembro del equipo nacional juvenil de balonmano?

سينطلق الأولمبياد الخاص الأسبوع المقبل. هل تعلم أن طالب من مدرستنا هو عضو في فريق الشباب الوطني لكرة اليد؟

S02 No, no tenía ni idea. ¿Te refieres al chico rubio que va en silla de ruedas?

لا، لم يكن لدي أي فكرة. هل تقصدين الفتى الأشقر الذي يجلس على كرسي متحرك؟

S03 Sí, es de ese de quien estoy hablando. Mi amiga va a la misma clase que él, y me ha contado que entrena tres veces a la semana y que a menudo, los fines de semana, participa en competencias. También ha viajado mucho al extranjero con su equipo.

نعم، هذا هو الذي أتحدث عنه. تذهب صديقتي إلى نفس الفصل الذي يذهب إليه، وأخبرتني أنه

يتمرن ثلاث مرات في الأسبوع وغالبا ما يشارك في البطولات في عطلات نهاية الأسبوع. لقد كان أيضا في الخارج كثيرا مع فريقه.

S04 Es extraordinario. El balonmano es un deporte que exige mucho físicamente. Pero me he dado cuenta de que tiene los brazos muy musculosos. Probablemente, necesita tener los brazos fuertes, porque no tiene una silla de ruedas eléctrica, sino que utiliza sus brazos para mover las ruedas.

هذا رائع حقا. كرة اليد هي رياضة تتطلب جهدا بدنيا. لكنني لاحظت أن ذراعيه عضليات للغاية. ربما يحتاج إلى أن تكون ذراعيه قويتين، لأنه ليس لديه كرسي متحرك كهربائي، ولكنه يستخدم ذراعيه لتحريك العجلات.

S05 No es que sea solo muy deportista, sino que también es un buen chico. He platicado con él algunas veces mientras esperaba a que sus padres vinieran con el coche a recogerlo de la escuela.

هو ليس فقط رياضي جدا بل هو شخص لطيف

أيضا. تحدّثت معه عدة مرات عندما كان ينتظر والديه لاصطحابه من المدرسة بالسيارة.

S06 Desafortunadamente, yo solo lo conozco de vista. Pero estoy seguro de que es amable. Siempre me quedo muy impresionado de los logros de los atletas en los Juegos Olímpicos Especiales.

للأسف لا أعرفه إلا بالعين المجردة. لكنني متأكد من أنه لطيف. أنا دائما معجب جدا بإنجازات الرياضيين في الأولمبياد الخاص.

S07 Yo también. Pero no son solo sus logros deportivos lo que me inspira. Estoy particularmente fascinada con su actitud positiva frente a la vida. A pesar de que gran parte de ellos han sufrido importantes golpes de la vida, no permiten que eso los desanime.

أنا أيضا. لكن ليست إنجازاتهم الرياضية فقط هي التي تلهمني. أنا مفتونة بشكل خاص بموقفهم الإيجابي اتجاه الحياة. على الرغم من أن معظمهم عانوا من ضربات القدر الشديدة، إلا أنهم لم يدعوا هذه الأشياء تحبطهم.

S08 Creo que estos atletas son verdaderos modelos a seguir para otras personas.

أعتقد أن هؤلاء الرياضيين هم قدوة حقيقية
للآخرين.

S09 No podría estar más de acuerdo contigo. De todas formas, espero poder ver las competiciones en la televisión y, por supuesto, cruzaré los dedos con fuerza para que nuestro equipo de balonmano gane. ¡Quién sabe, quizá el chico de nuestra escuela gane incluso una medalla!

أتفق معك تماما. على أي حال، أنا أتطلع إلى
مشاهدة المسابقات على التلفزيون، وبالطبع
سأتمنى حظا موفقا لأجل فريق كرة اليد لدينا. من
يدري، ربما سيفوز الصبي من مدرستنا بميدالية!

S10 Eso sería fantástico. En cualquier caso, participar en los Juegos Olímpicos Especiales es ya un logro increíble para él. Estoy seguro de que sus padres estarán muy orgullosos de él.

سيكون ذلك رائعا. على أي حال، تعد مشاركته في
الأولمبياد الخاص إنجازا رائعا بالفعل. أنا متأكد من

أن والداه فخوران به جدا.

S11 Creo que lo más importante para sus padres es que él sea feliz.

أعتقد أن أهم شيء بالنسبة لوالديه أنه سعيد.

FREE SAMPLE

100 diálogos

- Diálogo 1: Encuentro con un amigo**
- Diálogo 2: Encuentro con un desconocido**
- Diálogo 3: Un encuentro informal en el tren**
- Diálogo 4: Un encuentro formal en el avión**
- Diálogo 5: Recorrido por la ciudad**
- Diálogo 6: Restaurante**
- Diálogo 7: Primer día de escuela**
- Diálogo 8: Las noticias**
- Diálogo 9: En la consulta del médico**
- Diálogo 10: En el gimnasio**
- Diálogo 11: Hablando sobre las vacaciones**
- Diálogo 12: Cena con invitados**
- Diálogo 13: De compras en el supermercado – parte 1**
- Diálogo 14: En el supermercado – parte 2**
- Diálogo 15: En el hotel – parte 1**
- Diálogo 16: En el hotel – parte 2**
- Diálogo 17: En el banco**
- Diálogo 18: En la oficina de correos**
- Diálogo 19: Comprando ropa – parte 1**
- Diálogo 20: Comprando ropa – parte 2**
- Diálogo 21: Perdidos**
- Diálogo 22: Camino a la ópera**
- Diálogo 23: En el museo**
- Diálogo 24: En el cine**
- Diálogo 25: Planes para un fin de semana en las montañas**
- Diálogo 26: Fin de semana en el spa**
- Diálogo 27: Una visita a la peluquería – parte 1**

- Diálogo 28: Una visita al barbero – parte 2**
Diálogo 29: Buscando departamento – parte 1
Diálogo 30: Buscando departamento – parte 2
Diálogo 31: Solicitud de empleo
Diálogo 32: Nuevo jefe del departamento
Diálogo 33: Comprando un coche nuevo
Diálogo 34: Clase de equitación
Diálogo 35: Un libro nuevo
Diálogo 36: Fiesta
Diálogo 37: Un smartphone nuevo
Diálogo 38: Caminando bajo la lluvia
Diálogo 39: Partido de fútbol
Diálogo 40: El robo
Diálogo 41: Mareos durante un viaje en ferry
Diálogo 42: Un tour por África
Diálogo 43: Intercambio de estudiantes
Diálogo 44: Viaje a Egipto
Diálogo 45: Viaje de senderismo a Marruecos
Diálogo 46: Conversación telefónica
Diálogo 47: Viaje en el metro
Diálogo 48: En el aeropuerto
Diálogo 49: Visitando amigos chinos
Diálogo 50: Carrera ilegal de coches
Diálogo 51: Clases de yoga
Diálogo 52: Opera
Diálogo 53: Artes marciales
Diálogo 54: Problemas con la computadora en la oficina
Diálogo 55: Concurso de canto en la televisión
Diálogo 56: Médicos sin fronteras
Diálogo 57: EEI – Estación Espacial Internacional

- Diálogo 58: Contaminación ambiental**
Diálogo 59: Accidente de moto
Diálogo 60: Aprendiendo idiomas
Diálogo 61: Adopción
Diálogo 62: Accidente de avión
Diálogo 63: Ganar en la lotería
Diálogo 64: Religiones
Diálogo 65: Primer día de primavera
Diálogo 66: Huelga de autobuses
Diálogo 67: Trabajo de verano
Diálogo 68: Recuerdos de la infancia
Diálogo 69: Emergencia en la alberca pública
Diálogo 70: Juegos Olímpicos Especiales
Diálogo 71: Visita al asilo de ancianos
Diálogo 72: En la estación de ferrocarril
Diálogo 73: Carterista
Diálogo 74: Niños de la calle
Diálogo 75: Entrevista de trabajo
Diálogo 76: Dolor de muelas
Diálogo 77: Terremoto
Diálogo 78: Cita a ciegas
Diálogo 79: Inteligencia artificial
Diálogo 80: Congreso internacional
Diálogo 81: Zoológico
Diálogo 82: Haciendo un pastel
Diálogo 83: Funeral
Diálogo 84: Reencuentro de compañeros de clase
Diálogo 85: Avería del coche
Diálogo 86: Curso de baile
Diálogo 87: Ballet
Diálogo 88: Nuevo profesor

Diálogo 89: Trabajo de medio tiempo

Diálogo 90: Amigo por correspondencia

Diálogo 91: Problemas en la escuela

Diálogo 92: Pandemia

Diálogo 93: Cambio climático

Diálogo 94: Surf

Diálogo 95: Paracaidismo

Diálogo 96: Nuevo estilo de vida

Diálogo 97: De estar desempleado a ser emprendedor

Diálogo 98: Hija que se muda de casa

Diálogo 99: Trabajos de renovación

Diálogo 100: Emigrar tras la jubilación

FREE SAMPLE

LingoCradle

LANGUAGE LEARNING AT ITS BEST

¡Felicidades! ¡Ha conseguido su objetivo!





CONVOPOWER

ÁRABE

- › Ideal para principiantes avanzados
- › Auténtico y entretenido
- › 100 diálogos que cubren una amplia gama de temas con más de 2.800 frases individuales
- › Texto y audio bilingües para que los conserve y utilice siempre que quiera
- › Estudio offline fácil y eficaz
- › Situaciones de la vida real y vocabulario actualizado